

Differdange, le 23 décembre 2011

## Communiqué de presse

Mesdames, Messieurs,

Par la présente nous vous informons que les informations concernant la remise des chèques de l'action « **Déifferdeng, eng Stad hëlleft** », laquelle a eu lieu le vendredi, 23 décembre 2011 à 19h00 sur la Place du Marché à Differdange, se trouvent en dessous.

Cependant nous nous tenons à votre entière disposition pour des informations supplémentaires.

Avec nos remerciements anticipés.

Pour le service culturel:

François Meisch

### Contact :

Ville de Differdange

Service culturel

François Meisch

B.P. 12

L-4501 Differdange

Tél.: (+352) 58771 - 1901

Fax.: (+352) 58771 - 1911

E-mail: [francois.meisch@differdange.lu](mailto:francois.meisch@differdange.lu)

[www.differdange.lu](http://www.differdange.lu)

## DÉIFFERDENG, ENG STAD HËLLEFT

La remise des chèques de l'action « Déifferdeng, eng Stad hëlleft » a eu lieu le vendredi, 23 décembre 2011 à 19h00 sur la Place du Marché à Differdange.



Cette action vise à recueillir annuellement des moyens financiers à portée d'œuvres de bienfaisance. Avant que les représentants des organismes bénéficiaires aient pris la parole pour présenter leurs projets, le bourgmestre de la Ville de Differdange, Monsieur Claude Meisch, a remercié et présenté tout acteur ayant contribué au succès de cette action annuelle.

Suite à des dons divers, des efforts du personnel communal, enseignant et de quelques sociétés locales et d'autres actions très variées, un montant total de plus de 8000€ (huit mille euros) a été collecté. Ainsi 4 chèques à 2000€ ont été remis ce vendredi aux associations suivantes:

### **P.A.D.E.M. asbl**

L'association a été créée en 2002 et est à la fois luxembourgeoise et française. Son but originel était de venir en aide aux enfants les plus démunis: de là « padem » a tiré son nom.

Mais les administrateurs se sont vite rendus compte qu'on ne pouvait améliorer conséquemment et durablement la vie des enfants sans améliorer celle de leurs familles. Actuellement l'association entreprend des actions durables de protection des populations rurales haïtiennes contre le choléra.

[www.padem.org](http://www.padem.org)

### **Treffpunkt ADHS asbl**

Presque 5% des enfants souffrent du « Trouble Déficitaire de l'Attention avec ou sans Hyperactivité ». Ce trouble entraîne souvent des répercussions négatives sur leurs familles, leurs camarades de classe et leurs enseignants. L'association offre l'info-téléphone, un service de documentation et de recherche ainsi que des groupes d'entraides animées par des spécialistes.

[www.treffadhs.lu](http://www.treffadhs.lu)

### **Télévie 2012**

Le « Télévie » est une action caritative qui se bat contre la leucémie, et plus généralement contre toutes les formes de cancer. Ainsi la Ville de Differdange a été choisie comme centre de promesse de l'action « Télévie » et la fête de clôture se déroulera le samedi, 21 avril 2012 au centre-ville de Differdange. Jusqu'à cette date un maximum d'argent devra être collecté.

[www.televie.lu](http://www.televie.lu)

### **Foyer Jacoby Differdange, Fondation Kannerschlass**

Le centre thérapeutique « Foyer Jacoby » à Differdange peut accueillir jusqu'à 8 jeunes entre six et treize ans. En général seront pris en charge des enfants dont la thérapie dans les groupes intensifs a pu être clôturée, mais dont les familles souhaitent profiter d'une assistance durable et plus longue. Les jeunes retournent à la maison lors des weekends et vacances scolaires, si les parents se sentent capables de garantir l'encadrement adéquat.

[www.kannerschlass.lu](http://www.kannerschlass.lu)